

# MAMAN

la VÔS dai FURLANS



Projet promovût di 'La Vôs dai Furlans' e 'ARLeF'

Lu saveviso  
che...?

Il carton de  
setemane



Tra une sgliadi e cualchi forme su la nêf,  
no son dubis: poi Numaruts chestis zornadis  
a son il dopli dal divertiment!

Cjalin insieme la pontade di *I Numaruts*  
"I doplis sot de nêf" su



I krampus a  
son lis creaturis  
innomenadis e  
spaventosis che ai  
5 di Dicembar a  
compagnin Sant  
Nicolau ator pai  
paîs de Valcjanâl,  
de Austrie e de  
Slovenie. Ma lu  
saveviso che a son  
ancje i krampus...  
di mangjâ? *Il pan*

*dal Krampus* al è fat cuntun impast dolç che al à la forme  
di chest personaç. Par fâ i voi si dorep la ue calabrie e  
pe lenghe un tocut di cjarte veline rosse. E infin, par fâ la  
vuiscje, si impire un ramaçut inte paste!



FOTO: PETRA JAUSCHNEGG/FS NEUDORF

## Cumò fâs tu!

Jude Sant Nicolau a cjapâ sù i imprescj  
par podê puartâ i regâi ai fruts



Ridi  
a plene  
panze!

Cuale ise la rene che e  
fâs pôre ai dinosaurs?  
Comete!

## Piture il dissen



Pagine curade  
dal Sportel Regionâl  
pe Lenghe Furlane de

**ARLeF** AGENZIE  
REGIONAL  
PE LENGE  
FURLANE

Vuelistu tornâ  
a viodi lis pontadis  
di Maman!? Cirilis su



ANCJE  
'ON DEMAND'  
SU telefriuli

Cjale lis gnovis  
pontadis su  
telefriuli

Vinars aes 18.30  
e in repliche domenie  
aes 7.00 e aes 13.00

## STELIS E LUSIGNIS

Noa



**Roc.** Chestis zornadis ti platin plui di une sorprese, soredutoi tai rapuarts cu lis personis.



**Taur.** Un amì si spiete un consei impiuant di te, ma no tu sés ancjemò rivât a capi dulà indreçâlu.



**Zimui.** Tu âs voie di vê alc di siôr, no stâ a lassâ che chei altris a sielzedin par te.



**Gjambar.** Tu crodevis di rivâ a no pensâ a une persone e inveit tu te cjatis denant.



**Leon.** Sedi la vitorie sedi la disfate no son mai plenis, tu âs di acetâ cheste regule.



**Vergjine.** Tu âs di cjapâ une decision impiuant, dorep dut il temp che tu âs a disposizion.



**Belance.** Une cuistion ti somee une vore imberdeade e tal ultin al sarà un parint a disberdeâle.



**Sgarpion.** No tu sés convint di une sielte fate pôc temp indaûr, ma cambiâ cumo al è masse tart.



**Sagittari.** Ancje se il partner ti fâs mateâ cuntune sô passion, visiti che lu fâs par amôr.



**Bec di mont.** Tu tasis masse su lis robis che ti fasin tribulâ, inveit di vierziti di plui cun chei che ti stan dongje.



**Agarûl.** Tu âs domandât a cualchiduni une man, no stâ a crodi che dopo no vignedî a domandâti un plasê indaûr.



**Pes.** No tu âs avonde energjie par dutis lis robis che tu âs di frontâ, dorep ben lis tôs fuarcis.